

# **محضر الجلسة العامة العادية**

## **ال المنعقدة بتاريخ 29 أكتوبر 2010**

### **الساعة العاشرة صباحاً**

عملا بمقتضيات الفصول عدد 275 و 277 من مجلة الشركات التجارية والفصلين عدد 27 و 36 من القانون الأساسي للشركة انعقدت الجلسة العامة العاديّة لشركة الخطوط التونسية يوم 29 أكتوبر 2010 على الساعة العاشرة صباحاً بالمعهد العربي لرؤساء المؤسسات برئاسة السيد نبيل الشتاوي الرئيس المدير العام لشركة الخطوط التونسية وذلك قصد التداول في جدول الأعمال التالي:

1. تلاوة تقرير مجلس الإدارة للجلسة العامة العادية بعنوان السنة المحاسبية 2009
2. تلاوة تقريري مراقبي الحسابات لسنة 2009 بالنسبة للقوائم المالية الفردية والمجمعة
3. المصادقة على القوائم المالية الفردية والمجمعة لسنة 2009
4. تبرئة ذمة المتصرفين
5. تخصيص نتائج سنة 2009
6. تجديد عضوية المتصرفين
7. تعيين مراقبى الحسابات لسنوات 2010 و 2011 و 2012

بعد ذلك اقترح السيد الرئيس المدير العام تكوين مكتب الجلسة على النحو التالي:

لله السيد عبد اللطيف شعبان: مفوض خاص للدولة: مدقق  
لله السيد نعيم المؤدب : ممثل الصندوق الوطني  
للتقاعد والحيطة الاجتماعية : مدقق  
لله السيدة نجيبة بن منصور: مديرية الكتابة السقارة  
لهيئات المداولة: مقررة الجلسة

وقد وافقت الجلسة العامة على هذا المقترن بالإجماع.

افتتح السيد نبيل الشتاوي الجلسة معلنا عن اكتمال النصاب باعتبار أن المساهمين الذين سجلوا حضورهم بأنفسهم أو بواسطة من يمثّلهم يملكون 73,35 % من رأس مال الشركة أي أكثر من الثالث وهو الحد الأدنى القانوني.

وبعد المصادقة على ورقة الحضور من طرف مكتب الجلسة، تم الشروع في تداول النقاط الواردة في جدول الأعمال حيث أشار السيد الرئيس المدير العام في بداية مداخلته بأن سنة 2009 تميزت بتجسيم العديد من المشاريع الإستراتيجية التي تهدف الأساسية إلى تحسين القدرة التنافسية للخطوط التونسية من خلال السعي الدائم لتحقيق مردودية العمليات والجذب الاقتصادي.

وفي هذا الإطار، تعددت إنجازات الشركة وشملت مختلف جوانب أنشطتها:

على الصعيد التجاري، وبعد أن قامت الشركة بتركيز إستراتيجيتها التجارية الجديدة التي تعتمد على تحقيق مردودية الشبكة من خلال تدعيم الأسواق المجدية والتخلي عن الأسواق الخاسرة وذلك بتدعم النشاط المنتظم و التخفيض من النشاط الغير المنتظم وقد أعطت هذه السياسة أكلها حيث تمكنت الشركة من تحسين نتيجة استغلال نشاط النقل المنتظم الذي شهد ارتفاعا بـ 3,2 % أما على مستوى الحركة

عموماً، فقد تقلص عدد المسافرين إلى حدود 3,5 مليون مسافر سنة 2009 مسجلاً بذلك إنخفاضاً بنسبة 7,2% مقارنة بسنة 2008 و بضارب إمتلاء قدر بـ 64% أي بتفهقر بـ 0,2 نقطة على السنة الفارطة و مرجع هذا التراجع هو تقلص مؤشرات نشاط الشارت بنسبة 18% و يعود ذلك أساساً إلى تراجع مؤشرات القطاع السياحي في تونس بصفة عامة هذا بالإضافة إلى تبعات الأزمة المالية العالمية و مخلفات أنفلونزا الخنازير الشيء الذي دعا إلى إلغاء عمليتي الحج و العمرة.

و بالرغم من تراجع مؤشرات النشاط فقد أكملت الخطوط التونسية سنة 2009 بأرباح في ناتج الإستغلال قدر بـ 36,4 مليون دينار مقابل 28,8 مليون دينار في سنة 2008 أي بنتائج صافي قدر بـ 65 مليون دينار بعد التعديلات المحاسبية مقابل 62 مليون دينار في سنة 2008 فيما سجل منتوج الإستغلال تراجعاً بـ 10,1% كما تقلصت تباعاً لذلك أعباء الإستغلال بصفة ملحوظة قدرت بـ 11,1% و تعود أساساً إلى انخفاض أسعار المحروقات بنسبة 39% لتبلغ 967,1 مليون دينار في حين كانت 1.087,9 مليون دينار و هذا العامل ساهم وحده بـ 7,6 مليون دينار في قيمة ناتج الإستغلال مقارنة بسنة 2008.

على صعيد تعصير أدوات الإنتاج و تأهيل النظم المعلوماتية، شهدت سنة 2009 تركيز منظومة RAPIDE لمعالجة الإيرادات التجارية و منظومة ALTEA للحجز و التصرف في الكراسي المعروضة كما تم تركيز منظومة LIDO FLIGHT للتخطيط و ترشيد الرحلات كما ساهمت هذه المنظومة في نضج برنامج الاقتصاد في المحروقات الذي انطلق العمل به منذ سنة 2006 و قد حقق هذا البرنامج افتاصاداً قدر بـ 35.4 مليون دينار أي ما يعادل 30636 طن.

و سيتم مواصلة التمشي بهذه السياسة في سنة 2010 بهدف تطبيق هذه المشاريع خاصةً منظومة التصرف المندمج ERP و منظومة البرمجة المندمجة التي تساهم في التخطيط للبرامج التجارية و انتظام الرحلات.

١

٢

كما واصلت الشركة في سنة 2009 تمويل دفوועات برنامج مخطط الأسطول و تتميته وإعادة تهيئة قمرة طائرات A 320 لتسجيّب لنمو النشاط.

على صعيد التحكم في الأعباء، قامت الشركة خلال سنة 2009 بعدة إجراءات تتعلق بمراجعة عقود تأمين الطائرات والمساعدة التجارية بالخارج و المتابعة الدقيقة للمصاريف العامة و التحول نحو العمولة صفر لوكالات الأسفار.

على الصعيد الجبائي، تميزت سنة 2009 بإغفاء الخطوط التونسية من الضريبة الموظفة على الشركات لمدة 5 سنوات مما يتيح للشركة أرباحاً جبائية تقدر بـ 12 مليون دينار بعنوان سنة 2009 كما تمنتت الخطوط التونسية في هذه السنة باسترخاع نسبة بقيمة 6,7 مليون دينار على فائض الأداء على القيمة المضافة إلى أجل 30 نوفمبر 2008.

على صعيد شهادات الجودة، تحصلت الخطوط التونسية سنة 2008 على شهادة الجودة في مجال سلامة الطيران IOSA الممنوحة من قبل الإتحاد الدولي للنقل الجوي والتي تعد أشمل شهادة دولية على مستوى سلامة وأمن الطيران. كما قامت للمرة الرابعة في سنة 2009 بتجديد شهادة الجودة ISO9001 صيغة 2000 بالنسبة للعمليات أرضا وجوا.

على صعيد النتائج المالية لسنة 2009، ومقارنة بنتائج سنة 2008 ، تمكنت الشركة سنة 2009 من تدعيم نتائجها الإيجابية ومواصلة المحافظة على مردودية عملياتها.

وبالتالي، فقد سجلت سنة 2009 نتيجة صافية في حدود 65 مليون دينار مقابل 62 مليون دينار سنة 2008 (أي إرتفاع بنسبة 4,8 % مقارنة بسنة 2008 ).

بعد ذلك استمعت الجلسة إلى تقرير مراقبي الحسابات حول المراجعة القانونية لحسابات الشركة بعنوان السنة المحاسبية 2009 اللذان أقرا بسلامة و نزاهة حسابات الشركة وفق الأحكام القانونية والترتيبية الجاري بها العمل و المعايير المنظمة للمهنة علما أن تقريرهما تضمن تحفظين إثنين.

كما أقرّ السادة مراقبى الحسابات سلامة ونراة حسابات مجمع الخطوط التونسية. وفي ختام مداخلته أكد السيد الرئيس المدير العام أن الخطوط التونسية ينتظرها التحدى الأكبر خلال السنوات المقبلة هو مواجهة إنعكاسات فتح الأجواء ما بين تونس والإتحاد الأوروبي إبتداءً من نوفمبر 2011 و الذي سيكون له إنعكاسات سلبية في غياب قيود على الرحلات و طاقة إستيعابها و كلفتها و في ظل إنعدام أي إتفاقية قانونية في ميدان السلامة و الملاحة الجوية و حقوق المسافرين.

و في مقابل ذلك سيعطى للشركة فرصة لتعزيز شبكتها التجارية في أوروبا خصوصاً بالنسبة للمدن التي لم يقع العمل عليها من قبل. هذا ما دعا بالخطوط التونسية إلى اتخاذ بعض التدابير لمواجهة الشركات ذات الكلفة المنخفضة مثل إعادة تأهيل الإستراتيجية التجارية و تعزيز سياسة الضغط على الكلفة و تنفيذ مخطط الأسطول الذي يتيح لها تشبيب وتجانس أسطول الطائرات الشئ الذي من شأنه أن ييسر وضع الإستراتيجية التجارية الجديدة و ضمان نمو نشاط الشركة.

وبعد النقاش و تبادل الأراء مع السادة المساهمين شرع السيد رئيس الجلة في تلاوة مشروع قرارات الجلة العامة العادية و هي:

#### -القرار الأول:

لاحظت الجلة العامة العادية تأخير موعد انعقادها وتصادق على أن هذا التأخير لا يؤثر بتاتاً على مصالح المساهمين.

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع



### -القرار الثاني:

إن الجلسة العامة العادية، بعد إطلاعها على تقريري مجلس الإدارة حول نشاط الشركة و حول نشاط المجمع وعلى التقريرين العامين لمراقبى الحسابات حول القوائم المالية الفردية و القوائم المالية المجمعة، تصادق على القوائم المالية الفردية والمجمعة المقيدة في 31-12-2009 كما تم عرضها على الجلسة العامة.

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

### -القرار الثالث:

ترى الجلسة العامة العادية ذمة أعضاء مجلس الإدارة تبرئة كاملة ونهائية وبدون أي احتراز بخصوص تصرفهم خلال السنة المحاسبية 2009.

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

### -القرار الرابع:

اطلعت الجلسة العامة العادية على التقرير الخاص لمراقبى الحسابات بخصوص الاتفاقيات المنصوص عليها بالفصلين 200 و 475 من مجلة الشركات التجارية. و عملاً بمقتضيات هذين الفصلين، تصادق الجلسة العامة العادية على كل الاتفاقيات المضمنة بتقرير مراقبى الحسابات.

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

ف ف

**-القرار الخامس:**

تقرر الجلسة العامة العادية، باقتراح من مجلس الإدارة، تسجيل التعديلات المحاسبية لسنة 2009 بمبلغ 10 500 140,720 دينار بحساب النتائج المؤجلة

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

**-القرار السادس:**

تقرر الجلسة العامة العادية و باقتراح من مجلس الإدارة تخصيص النتيجة الصافية للسنة المحاسبية 2009 على النحو التالي:

النتيجة الصافية للسنة المحاسبية	
54.646.077,896	2009
10 500 140,720	+ التعديلات المحاسبية
<b>65.146.218,616</b>	<b>الرصيد</b>
884 994.000	- الاحتياطي القانوني
53.761.083,896	- الاحتياطي ذي نظام خاص
10 500 140,720	<b>الأرباح القابلة للتوزيع</b>
1 500 000.000	الصندوق الاجتماعي
9 000 140,720	النتائج المؤجلة
0	الرصيد المتبقى

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

*ف*

*ح*

### -القرار السابع-

تقرر الجلسة العامة العادية تجديد عضوية أعضاء مجلس الإدارة لمدة ثلاث سنوات تنتهي مع الجلسة العامة التي سوف تصادق على القوائم المالية التي سيتم إلقابها في 31 ديسمبر 2012.

يتكون مجلس الإدارة من الأعضاء الآتي ذكرهم:

- السيد نبيل الشتاوي
- الوزارة الأولى: السيد خالد العربي
- وزارة التنمية والتعاون الدولي: السيد محمد على المولهي
- وزارة النقل (مقددين) السيد سالم الميلادي و السيد حمادي بن خليفة
- وزارة المالية: السيد عبد اللطيف شعبان
- البنك المركزي التونسي: السيد محمد صالح سويلم
- الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي: السيد خليل البهوان
- الصندوق الوطني للتقاعد والحيطة الاجتماعية: السيد السيد بلال
- ديوان الطيران المدني والمطارات: السيد محمد الشريف
- الديوان الوطني التونسي للسياحة: السيد الحبيب عمار
- شركة Patrick Bianquis : Air France

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

### -القرار الثامن-

باقتراح من مجلس الإدارة و عملا بأحكام الفصول 13 و 13 مكرر و 13 مثلاً و 260 من مجلة الشركات التجارية، تقرر الجلسة العامة العادية تعيين مكتب رجاء إسماعيل AMTA ومكتب عبد المجيد الدويري AMI كمراجعين لحسابات شركة الخطوط التونسية و لحسابات مجمع شركة الخطوط التونسية لسنوات 2010، 2011 و 2012.

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

## القرار التاسع-

تتحول الجلسة العامة العادية لكل من يحمل نسخة من محضر هذه الجلسة أو ملخصا منه، جميع الصلاحيات للقيام بكل الإجراءات القانونية الخاصة بالإشهاد والتسجيل.

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

وبعد أن تم التعرض إلى جميع النقاط المدرجة بجدول الأعمال رفع السيد الرئيس المدير العام الجلسة في حدود الساعة الواحدة بعد الزوال.

المدقّقان

رئيس الجلسة

نجلاء عادل

نبيل الشتاوي

\* عبد اللطيف شعبان:

\* نعيم المؤدب:

مقرر الجلسة العامة: نجيبة بن منصور

## محضر الجلسة العامة الخارقة للعادة المنعقدة بتاريخ 29 أكتوبر 2010

عملاً بمقتضيات الفصل عدد 274 من مجلة الشركات التجارية و الفصلين عدد 36 و 37 من القانون الأساسي للشركة و بدعوة من مجلس إدارة الخطوط التونسية انعقدت الجلسة العامة الخارقة للعادة لشركة الخطوط التونسية يوم الجمعة 29 أكتوبر 2010 على الساعة الحادية عشرة صباحاً بالمعهد العربي لرؤساء المؤسسات برئاسة السيد نبيل الشتاوي الرئيس المدير العام لشركة الخطوط التونسية و ذلك قصد التداول في جدول الأعمال التالي:

1- تحين القانون الأساسي للشركة لملاءمته للتشريع الجاري بها العمل.

2- تغيير أحكام الفصلين 02 و 32 من القانون الأساسي للشركة.

افتتح السيد نبيل الشتاوي الجلسة بعد أن تم التثبت من الوثائق المعروضة على الجلسة العامة الخارقة للعادة والمتمثلة في :  
ورقة الحضور

- نسخ من الإعلان عن إنعقاد الجلسة العامة الخارقة للعادة بصفحتين باللغة العربية و الفرنسية .

- نسخة من الإشهار في الرائد الرسمي للبلاد التونسية .

- جدول الأعمال

- نسخة من تقرير مجلس الإدارة المتعلق بتقييم القانون الأساسي للشركة

- مشروع قرارات الجلسة العامة الخارقة للعادة

بعد ذلك اقترح السيد رئيس الجلسة تكوين مكتب الجلسة على النحو التالي:

- السيد عبد اللطيف شعبان: مفوض خاص للدولة: مدقق أول

- السيد نعيم المؤدب : ممثل الصندوق الوطني للتقاعد و الحيطة الاجتماعية :  
مدقق ثانى

- السيدة نجيبة بن منصور (مدير الكتابة القارة لهيئات المداولة): مقرر الجلسة

و قد وافقت الجلسة العامة على هذا المقترح بالإجماع.

و بعد قيام مكتب الجلسة من التثبت من إستيفاء جميع الإجراءات القانونية لإنعقاد الجلسة العامة الخارقة للعادة و بعد المصادقة على ورقة الحضور من طرف مكتب الجلسة تم الإعلان عن إكمال النصاب القانوني للجلسة باعتبار أن عدد المساهمين الذين سجلوا حضورهم بأنفسهم أو بواسطة من يملكون 73,38 % من رأس مال الشركة عندها تم الشروع في التداول في النقاط الواردة في جدول الأعمال:

### تحيين القانون الأساسي للشركة لملاءمتها للتشريع الجاري بها العمل:

تلا السيد رئيس الجلسة تقرير مجلس الإدارة المتعلق بتنقيح القانون الأساسي للشركة لملاءمتها للتشريع الجاري بها العمل.

### تغيير أحكام الفصلين 02 و 32 من القانون الأساسي للشركة:

باقتراح من مجلس الإدارة تم مد الجلسة العامة بمشروع التنقيحات التالية:

- أ/ توسيع نشاط الشركة بإضافة نقطة رابعة بالفصل الثاني من القانون الأساسي و في ما يلي نصه "التكوين"
  - ب/ الترفع بالسقف الأقصى لمبالغ القروض التي يمكن إبرامها من طرف الرئيس المدير العام بدون المصادقة المسبقة من طرف مجلس الإدارة إلى حدود 3 مليون دينار (المطة الثانية من الفقرة الثانية من الفصل 32 من القانون الأساسي)
- و بعدها عرض السيد نبيل الشتاوي مشروع قرارات الجلسة العامة الخارقة للعادة على السادة المساهمين و هي كالتالي:

#### \*القرار الأول:

إن الجلسة العامة الخارقة للعادة، بعد إطلاعها على مشروع تنقيح القانون الأساسي للشركة لملاءمتها بالتشريع الجاري بها العمل تصادق على هذا المشروع كما تم عرضه،

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

#### \*القرار الثاني:

إن الجلسة العامة الخارقة للعادة، باقتراح من مجلس الإدارة، تقرر:

- 1- توسيع نشاط الشركة بإضافة نقطة رابعة بالفصل الثاني من القانون الأساسي وفي ما يلي نصه "التكوين"

2- التربيع في السقف الأقصى لمبالغ القروض التي يمكن إبرامها من طرف الرئيس المدير العام بدون المصادقة المسبقة من طرف مجلس الإدارة إلى حدود 3 مليون دينار. (المطة الثانية من الفقرة الثانية من الفصل 32 من القانون الأساسي للشركة)،

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

**\*القرار الثالث:**

تخول الجلسة العامة العادية لكل من يحمل نسخة من محضر هذه الجلسة أو ملخصا منه، جميع الصلاحيات ل القيام بكل إجراءات الإشهار والتسجيل القانونية،

تمت المصادقة على هذا القرار بالإجماع

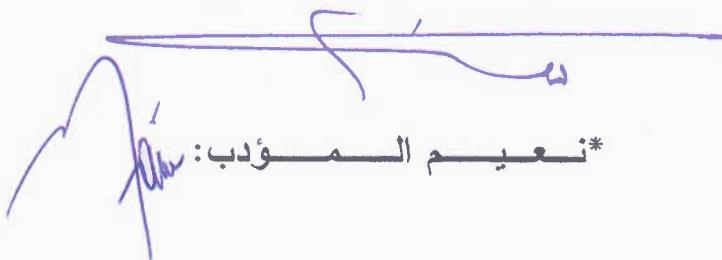
المدققان

رئيس الجلسة

نجل الكادي

نبيل الشتاوي

\* عبد اللطيف شعبان:



\* نعيم المؤدب:

مقرر الجلسة: نجيبة بن منصور

